Regd. No. N. 45 M. 3513

102913

గోలకొండ పత్రిక

ప్రతి సోమ, గురువారములందు వెలువడు అర్ధవార జాతీయ పత్రిక

సంపుటము ౧౮ ● హైదరాబాదు దక్కన్ శా. శ. ౧౮౬౪ స్వభాను వైశాఖ శు॥ ౯ 12-5-1943 గురువారము ● సంచిక ౭

బర్మాలో బ్రిటిషు సేనల అపజయములు

ఏడు ముఖ్య కారణాలు

ఈ మే ౧౧వ తేదీనుండి ౧౦వ తేదీవరకు నానా కేంద్రములనుండి ప్రకటితములైన యుద్ధసమాచారముల సింహావలోకనము ఈ క్రింద చేసినాము.

ఇండియా

ఇప్పుడు దేశయుద్ధమునకు సంబంధించిన స్థితి బాగు పడినదనియు శత్రువిమానాలు దాడిచేయునవనే భయము దూరమైపోయినదనియు చెప్పుచు ఇండియా ప్రభుత్వమువారు ఇండియాలో హైదరాబాదు (దక్కన్) మున్నగు ఆరునగరములలో ఏర్పాటు చేసియుండిన సివిల్ డిఫెన్సు సర్వీసును తగ్గించి వేయుటకు నిశ్చయించినారు.

బర్మా

ట్యూనిసియాలో జర్మనులపై బ్రిటిషు పక్షము వారి సేనలు గొప్పవిజయములను పొందుచుండ బర్మాలో బ్రిటిషుపక్షసేనలు అపజయములను పొందినవి. జపానువారిసేనలు బుథిడాంగునుచాల దూరములో [illegible] మాయునుకొండలకు తూర్పుననుండి బ్రిటిషుసేనలపై తీవ్రమైన ఒత్తిడిని చేసినవి. మాయునకొండ [illegible] నుండి వరకు [illegible] రాలుచు [illegible]. జపాను సేనలు క్రమముగా [illegible] బుథిడాంగును [illegible] ప్రవేశించుట [illegible]. ఇట్లుచేసి బుథిడాంగులో ఉండే బ్రిటిషుసేనలను సముద్రతీరమున [illegible] ప్రదేశములనుండి బ్రిటిషుసేనలను [illegible] బుథిడాంగునుండి [illegible] మునకను పోయినవి.

ఇట్లు బ్రిటిషుసేనలు అపజయము పొందుటకు ౭ కారణములు చెప్పబడినవి. (౧) మొదట [illegible]

ఓడరేవును పట్టుకొని, జపానువారికి చిక్కకుండ చేయు సరిగా సేనలు [illegible] బ్రిటిషువారు ఏర్పాటు చేయకపోవుట ఒక దోషము. (౨) పోయిన సంవత్సరము ఆఖరున మానావ్యూను, బుథిడాంగు పట్టణ విజయములు కలుగగా వెంటవెంట బ్రిటిషు సేనలు ముందుకుపోనీయకుండ పోవుట రెండవ దోషము. [illegible] ముందుకుపోయినవి సమయములో [illegible] సేనలకు సామగ్రులను [illegible] పోవుట కారణము. (౩) సముద్రముమీదుగాను, నదులమీదుగా పడవలలో సేనలను తెచ్చి జపానుసేనల పైకి [illegible] పోవుట మూడవదోషము. (౪) బ్రిటిషు సేనలకు కావలసిన సామగ్రులను సముద్రతీరము వెంటను [illegible] చాలదూరము నుండి [illegible] బ్రిటిషుసేనలు [illegible] నుండి బుథిడాంగుకు పోయినవి. (౫) బ్రిటిషుసేనలలో క్రొత్తగా చేర్చుకొనబడిన భారతీయ సైనికులకు రణ అనుభవము లేకపోవుటయు దోషమే. (౬) బ్రిటిషుసేనలలో చాలమంది మలేరియా జ్వరము ఇండియాలో ఆసుపత్రులలో చేర్చబడిరి. (౭) [illegible] పులలో [illegible] సైనికులను [illegible] లేకుండెను. ఇవి ఏడుకారణములు.

బర్మాలో జపానీయుల సైనములో [illegible] జపానువారి [illegible] విమానాలు [illegible] విమానాలు [illegible] ప్రకటనలు [illegible].

తెనుగు రేడియో

[illegible] శనివారం సాయంకాలము [illegible] హైదరాబాదు రేడియోనుండి శ్రీ [illegible] ప్రతాపరెడ్డిగారు తెనుగుసాహిత్యములో హాస్యరసము [illegible] ఉపన్యసించెదరు.

ఇసుకను జొన్నలందేయు గాదరి

హైదరాబాదునగరములో ఒక వర్తకునియింటి [illegible] కొల్లగొనినట్లు [illegible].

[illegible]

ని. రా. ఆంధ్రమహిళలకు

విజ్ఞప్తి

దశమాంధ్ర మహిళామహాసభ హైదరాబాదులో ౧౫-౧౬ తేదీలలో జరుగనున్నది. కడచిన తొమ్మిదిసభలను నగరములోని శివారు ప్రాంతములలో మహాసభలలో [illegible]. ఈ సారి నగరములోనే జరుగుటచే విద్యావంతురాండ్రైన స్త్రీలు [illegible] సంఖ్యలో [illegible] హాజరగుదురని నమ్ముచున్నాము.

ఈసంవత్సరము జిల్లాలనుండి [illegible] ఆంధ్రమహిళలు [illegible] హాజరుకాగలరని నమ్ముచున్నాము. [illegible] హైదరాబాదు [illegible] ఆంధ్రనగరము.

ఆహ్వాన సంఘము

[illegible] శ్రీ [illegible]

సి. రంగమ్మ ఓబల్ రెడ్డి
ఆహ్వానసంఘ అధ్యక్షురాలు.

రాజకీయ గ్రంథములు

1.	మనదేశం	0-7-6
2.	ఫేసిస్టు ప్రతికూలగీతాలు	0-7-6
3.	గెరిల్లా	0-7-6
4.	చైనా గెరిల్లా యోధులు	0-6-6
5.	రెడ్ ఆర్మీ	0-5-0
6.	లెనిన్ జండాక్రింద	0-4-0
7.	సోవియట్ స్త్రీ	0-15-0
8.	పాకిస్థాన్ కమ్యూనిజం	0-10-0
9.	సోవియట్ [illegible]	0-4-0
10.	జపాను సామ్రాజ్య [illegible]	0-11-6
11.	ఏడ్లైదు న్నేరు	1-9-0
12.	నాడు [illegible]	1-9-0
13.	ప్రపంచప్రజలు, మన విమోచనము	0-12-6
13.	చైనా జాతీయోద్యమము (రెండుభాగములు)	2-8-0
15.	అమెరికాసంయుక్త రాష్ట్రములు	3-0-0
16.	[illegible]	2-0-0
	[illegible]	
	భారతి	0-1-2
	[illegible]	0-1-2
	[illegible]	0-1-2
	ప్రయోగము	0-1-2
	[illegible]	0-1-2

పోస్టేజి ప్రత్యేకము

మాడరన్ బుక్ డిపో
[illegible], హైదరాబాదు, దక్కన్

(Andhra)

గోలకొండ పత్రిక

స్వభాను సం॥ర వైశాఖ శు॥ ౫ గురువారము

ఎవరికొరకు ఈ యుద్ధం?

మళ్లీ మొదటికివచ్చినాము. అడిగిన ప్రశ్ననే అడుగుచున్నాము. యుద్ధము ప్రారంభమైననాడు ఏ ప్రశ్న వేసినామో అదే ప్రశ్నను నాల్గు సంవత్సరముల నాలుగు నెలలు తక్కువయున్న యీకాలములోకూడా వేయుచున్నాము. ఈ యుద్ధములో ప్రధాన పాత్రలు జర్మనీ, ఇంగ్లాండు, అమెరికా, రష్యా, జపాను. వీరిలో జర్మనీ ఫాసిస్టుదేశము. జపాను సామ్రాజ్యవాది. అమెరికా ప్రజాపాలన వాది. ఇంగ్లాండుకూడా అట్టిదేయట. ఈవిధముగా మనకు స్థూలముగా చెప్పుదురు. కాని నిజముగా ఆలోచించితే ఒకేమాటలో చెప్పవలెనంటే అందరున్నూ సామ్రాజ్యవాదులే! సందేహం లేదు!! బ్రిటిషు సూర్యుడస్తమించని సామ్రాజ్యమున్నదని జర్మనీకి, జపానుకు తహతహ. వారి పరిశ్రమలకు వారి సామానులకు మార్కెట్టులు లేకుండా అయిపోయినవని. అమెరికా డాలర్ దేవుని దేశము. వారికెన్ని వ్యాపారమే ముఖ్యము. ఒకరష్యా దేశముమాత్రము సామ్యవాదినని చెప్పుకొంటుంది. కాని లెనిన్ కాలానికి స్టాలిన్ కాలానికి చాలా భేదమున్నది. లెనిన్ కాలపు సిద్ధాంతాలు చాలావరకు స్టాలిన్ కాలములో రూపం మారినవి. రష్యా ఏకారణంచేత పోలెండును కబళించెను. ఏకారణంచేత బెసరేబియాను కొరికివేసెను. మరేకారణాల చేత ఎస్తోనియాది దేశాలను, లాట్వియాను, ఫిన్ దేశముపై నిష్కారణముగా ఎందుకు యుద్ధముచేసెను. ఇదే సామ్రాజ్య తత్త్వము. సామ్రాజ్యవాదులంతా ఇప్పుడు యుద్ధము చేయుచున్నారు. ఎందుకొరకు? తమకొరకే. మందికొరకు కాదు. మన ఇంగ్లీషువారేమన్నారు. మాఅస్తిత్వముకొరకే యుద్ధము చేస్తున్నామన్నారు మొదట్లో. తర్వాత అట్లాంటిక్ చార్టర్ అనేది ప్రిన్సుఆఫ్ వేల్సు ఓడలో ప్రకాశమానమయ్యెను. కాని అదిఎన్నటికిన్ని ఇండియాకువర్తించదని మన ఇంగ్లీషు ప్రధానామాత్యవర్యులగు చర్చిల్‌మహామాత్యులు వక్కాణించిరి. ఇంకా కొంతకాలము గడువగా వారిట్లనిరి. 'మాది మేము వదలుకోము. దాన్ని నిలబెట్టుకొని తీరుదుము' ఇంతలో రష్యాతో ఒకకొత్త ఒడంబడిక చేసుకొనిరి. సామ్యవాది స్టాలిన్ కామ్రేడుగారు బ్రిటిషు సామ్రాజ్యములో చేరిన దేశాలతో తామెన్నడున్నూ జోక్యము కలిగించుకోమని కరారునామాను చర్చిల్ మహామాత్యులకు వ్రాసియిచ్చిరి. ఇంతలో ఆఫ్రికాలో మన ఇంగ్లీషు దొరలకు జయముకలిగెను. చర్చిల్‌గారిట్లనిరి "మా సామ్రాజ్యమును దివాలా తీయించుటకై నేను ప్రధానామాత్యుడనై యుండ నొల్లను" అయినా నమకొన్నారా ఎవరైనా? లేదు లేదు. అదికల్ల కల్ల!!"

అట్లైతే హిందూస్థానానికి ముక్తి లేదన్నమాటనేకదా అని అందరున్నూ ఆనాటినుండి విమర్శించుతూవచ్చినారు. 'యుద్ధమైన తర్వాత మీకు స్వరాజ్యమిస్తాముగా' అని పాటము ఇంగ్లీషువారంటూనే యున్నారు. కాని ఆ కాంగ్రెసు కమిటి దుర్గతినూహించో నమ్మకపోయింది. మాకిప్పుడే యివ్వాలి అని మొండికివేసుకొన్నది. గత యుద్ధములో ౧౯౧౪లో ఇంగ్లీషు ప్రభుత్వ మిట్లనే చెప్పియుండెను. యుద్ధం ముగిసిన తర్వాత మీకు డుమినియన్ ప్రతిపత్తి నిస్తామని అనియుండెను. కాని అదెక్కడపోయెనో కాని యుద్ధముగియగానే రౌలెట్ బిల్లు, పంజాబ్ మార్షల్‌లా, జలియన్‌వాలాబాగ్, అమృతసర్ పొట్టమీద ప్రాకుడుటకుం, మున్నగునవన్నియు ప్రసాదింపబడెను. ఆనాటను హిందూస్థానీలు మరవలేదు. మరువలేరుమరి. అందుచేత యీ యుద్ధమైన తర్వాత ఏమి ప్రసాదింపబడునో పరమేశ్వరునికే యెరుక. ప్రసాదించువారికిన్ని యెరుక.

మధ్య అమెరికా అనే దేశమున్నది కదా. అదేమైనా మనల నుద్ధరించునా అని కొందరు హిందూస్థానీలు అనుకొంటే వారు అమాయకులని అనుకోనవలెను. అమెరికాకు మనసమస్య కాబట్టదని ఇటీవలనే కార్డల్‌హాల్‌గారు చెప్పిన వాక్యాలవల్ల స్పష్టమైనది.

ఈ యుద్ధము ఎందుకు జరుగుచున్నట్లు? అని మళ్ళీ అడిగితే సామ్రాజ్యముల రక్షణకొరకే అని మళ్ళీ అనవలసి వస్తుంది.

ప్రతికా స్వీకారము

విద్యార్థి

ఇది హైదరాబాదునగరంలో నిజాం కళాశాల తెనుగుసారస్వతసమితి సంచిక. ముఖ్యసంపాదకులు శ్రీవిద్వాన్ పరిపెల్లి విశ్వనాథ శాస్త్రిగారు, ఎం. ఏ. మూల్యము ఏడణాలు.

ప్రథమసంవత్సరం ఉత్పత్తియు చిహ్నంకాలేజిలోని తెనుగువిద్యార్థులు పైపారసనిక సంచికను ప్రకటించి సమానాపాఠీయులను వెల్లడించుచున్నారు. ఇదివరకే ... వ. ఉ. ప్రాయవిద్యార్థులును వ్రాసినారు. ఉద్దేశము తెనుగులో మంచిప్రవేశము కలిగి మంచిరచనలు వ్రాయుశక్తి గలవారని స్పష్టపడియున్నారు. నిజాం కాలేజిలోని తెనుగువిద్యార్థుల భాషాసేవ అత్యంతముగా అభినందనీయము.

ఇకముందు ఢిల్లీ ... అనాచి అమ్మరు. ఇకముందు రేషను ... ప్రకటించుచున్నారు. అని హైదరాబాదు ప్రభుత్వమువారు ప్రకటించుచున్నారు.

* *

రాష్ట్రరచాలా పెరిగినది. అందుచేత హైదరాబాదునాణెములలో పైసానికెల్లుకొత్తవి కొద్దిరోజులలో చేయబడును. అవియింతలో రాగలవు అవివచ్చిన తర్వాత యిప్పుడుండే పైసలు చెల్లవని ప్రభుత్వమువారు ప్రకటించినారు.

* *

౧ మేనెల ౧౯౪౩నుండి టపాసేవింగ్సుబేంకులో పైకము పెట్టినవారికిచ్చే వడ్డీ ౧ రూకకు మారుగా ౧-౮-౦ ప్రకారం ఇవ్వబడును. అని హైదరాబాదు ప్రభుత్వమువారు ప్రకటించుచున్నారు.

* *

అల్విన్ మెటల్ పరిశ్రమాలయము

గతగురువారమునాడు మ. ఘ. వ నిజాంగారు పైకార్ఖానా ప్రారంభోత్సవమును గావించిరి. వారివెంట నవాబ్ సాలార్జంగ్‌గారున్నూ, ఛా. బి. అల్లాపుద్దీన్‌గారున్నూ వచ్చిరున్నూ శ్రీవారికి స్వాగతమిచ్చి సన్మానపత్రమును సమర్పించుచూ శ్రీవారిపాలనలో కలిగిన అభివృద్ధిని ... పరిశ్రమాలయములో ... జరుగును. ... మొదలగునవి తయారగును ...

హై. ప్రభుత్వమువారిట్లు ప్రకటించుచున్నారు.

ఈ సంవత్సరము హైదరాబాదులో పాస్పోర్టులు ఏర్పాటుచేయబడలేదు ... ప్రభుత్వమువారి అనుమతితీసుకొనవలసియుండెను.

హైదరాబాదు రాష్ట్రాంధ్ర సారస్వత సేవకులకు విజ్ఞప్తి

హైదరాబాదురాష్ట్రములో, అక్కడక్కడ నాటకకాలముతర్వాత ఆంధ్రభాషాసారస్వతము సమ్యక్ వృద్ధి పొందుటకు భాషాసేవకులవలన తీవ్రమైన కృషి లేకుండా పోయినది. గద్వాల వనపర్తి ఆత్మకూరు ఆదిగా గల సంస్థానములలో పండితులకు కవులకు అప్పుడప్పుడు సన్మానములు లభించుచున్నను, ఆంధ్రసారస్వతమునకు ఈరాష్ట్రమందుగల యవకాశములనుబట్టి చూచినచో ఆ సేవలు చాలవు. ప్రభుత్వమువారి విద్యాశాఖయందుగాని వారిభాషాపోషకత్వమందుగాని ఆంధ్రభాషకుతగిన స్థానములేదు. ప్రజలందరు భాషాభిమానము అంత కలిగియుండక పోవుటవలన ... తెలంగాణములో పలుతావుల ఆంధ్రగ్రంథాలయములు స్థాపించుటచే ఒకవిధమగు చైతన్యము కలిగెను. తరువాత లక్ష్మణరాయ పరిశోధక మండలి వలనకూడా పండితులకు చారిత్రకులకు కొంత తోడ్పాటు కలిగెను. ఆంధ్రభాషాభివర్ధిని సంఘము ఆంధ్ర మహాసభ గ్రామాల్లో పాఠశాలలను స్థాపించినది, దానికి ప్రభుత్వమువారి సహాయము లభించుటలేదు ... ఆంధ్రసారస్వతమునకు ఆంధ్రభాషకు ఏ సంబంధము కలుగవలసినది. ఈ రాష్ట్రములో తెలుగుపత్రికలు, అందులో సారస్వత పత్రికలు చాలతక్కువ. రాష్ట్రములోని పండితులు కవులు, విమర్శకులు తమరచనలు ప్రకటించుటకే అవకాశములేక మారుమూలలలో పడియుండుట సంభవించుచున్నది. ఇప్పటివిద్యాంసులరచనలకు ఎందుకు ప్రోత్సాహము ప్రకటనసౌకర్యములభించుటలేదు. ఇట్లు ప్రభుత్వపోషణములేక తగినంత ప్రజాదరణములేక ఆంధ్రభాషాసారస్వతము హీనస్థితియందున్నది. ఇట్టి సమయములను పర్యాలోచించి భాషాసేవచేయు మార్గములను విచారించి ఒక స్థిరమైన ప్రత్యేకసంస్థ నెలకొల్పుటకు ... ఆలోచించుచున్నారు. నిజముగా, ఆంధ్రభాషాసారస్వతము ... ప్రత్యేకసంస్థ అత్యావశ్యకము. ... ఇంతలో తేది ౧౬-౫-౪౩, తేదీలలో హైదరాబాదునగరమున జరుగు ఆంధ్ర మహాసభ ... సందర్భమున జిల్లాలలో ఆంధ్రసారస్వత సేవకులందరిని సమావేశము చేయవలెనని తలంచి ఈ విజ్ఞప్తిని పంపుచున్నాము. తామెల్లరు విధిగా పైసమావేశమునకు దయచేసి సమావేశమును జయప్రదముచేయవలెనని మనవి.

భాషాసేవ యెట్లు చేయవలెనో, దానికిస్థాపింపబోవు సంస్థ యెట్లుండవలెనో, దానినిధులు నియమములు మున్నగువిషయములన్నియు పైసభలో చర్చించబడును. కావున తామెల్లరు తప్పనిసరిగా పైసభకువచ్చి తోడ్పడవలసినదని ప్రార్థన.

అనాడే కవిసమ్మేళనము ... జరుగును.

ఇట్లు,
విధేయులు

౧. బూర్గుల రామకృష్ణారావు, ౨. మందుముల రామచంద్రరావు, ౩. యల్లాప్రగడ సీతాకుమారి, ౪. మాడపాటి రామచంద్రరావు, ౫. రావాడ సత్యనారాయణ, ౬. ఇల్లిందల సీతారామరావు ౭. లోకనంది శంకరనారాయణరావు, ౮. కోదాటి నారాయణరావు, ౯. పసుమర్తి వెంకట లక్ష్మయ్య, ౧౦. సురవరము ప్రతాపరెడ్డి.

నిర్బంధితులను వదలండి మహాప్రభో!

ఈక్రింది హైదరాబాదు నాయకులు ఈక్రింది పత్రికాప్రకటన చేసినారు. నాయకులు— బిర్మిషీ, బి. రామకృష్ణారావు, అంతూ, యం. రామచంద్రరావు, వినాయకరావుగారలు.

వారి మొరయిట్లున్నది.

బ్రిటిషిండియాలో మహాత్మాగాంధీని కాంగ్రెసువారలను అరెస్టు చేయుచు హైదరాబాదులోకూడా ఇచ్చటి కాంగ్రెసువారిని కొందరిని అరెస్టుచేసిరి. హైదరాబాదులోని రాజకీయపరిస్థితులు వేరు. ఇచ్చటి ప్రజాసేవకులు చాలి ... ఇచ్చటి ప్రభుత్వము ... చేయలేదు. హైదరాబాదు ... బ్రిటిషిండియా ... చర్చ ... అన్నిటిలో హైదరాబాదు కాంగ్రెసు కూడా ఆట్లేదు యనెను.

కావున యుద్ధ సమయంలో హైదరాబాదు ప్రభుత్వము ... నిర్బంధితులను దయచేసి వదలివేయుదురని ప్రార్థించుచున్నాము!!

సుల్తాను బజారు ఆర్య సమాజ రజతోత్సవము

హైదరాబాదునగరంలో సుల్తానుబజారు ఆర్య సమాజపు సిల్వరుజూబిలీ ౧౦,౧౧,౧౨ తేదీలలో జరుగునని తెలిసినది. అందులో సుప్రసిద్ధులగు ఉత్తరహిందుస్థాన పండితులు రాబోవుదురని వినుచున్నాము. హైదరాబాదు (దక్కన్) నగరములో జరుగనున్న దశవార్షిక మహోత్సవము ... జిల్లాలనుండి కనీసము ౨౦౦ ప్రతినిధులు చొప్పున ప్రతి జిల్లానుండి ప్రతినిధులు (ప్రేక్షకులుగాక) మొత్తం సుమారు ౧౫౦౦ మంది వస్తారు. ... సమావేశ తేదీలు ఒకటెవిధముగా ... జిల్లావాసులకు మంచి అవకాశము కల్పించినవారగుదురు. లేనిచో ఈ ... హైదరాబాదువంటి పట్టణములో ... భోజనమునకే భరింపవలెను.

ఈ ఉత్సవాన్ని, మహాసభానంతరం ... జరుగు ఏర్పాటుచేయించ ప్రార్థన.

బి. ధర్మభిక్షం

పఠాన్‌వడ్డీ

వడ్డీవ్యాపారులు చేసేదానిలో ఘనులు. వారిలో చాలామంది హిందూస్థానములోనే ... వడ్డీచేతనే లక్షాధికారులై జీవించుచుందురు. ... ఆ గ్రామములో కాబూలీ ... అక్కడ ఇటీవలనే జరిగిన ఒకఘట్టము పరిణామములో విషాదకరమైనను పాఠకులకు వినోదకరముగాను నీతిబోధకముగాను ఉన్నది.

అప్పుడు ... ఒక కాబూలీవచ్చిచేరెను. అందులో ... గ్రామమువారు అమాయకులు. చిక్కులేమీలు ఎరుగనివారు. మరాఠి ... ఎవరో చిక్కులేని ముసాఫిర్ ... గ్రామస్థులువిచారించి ... పెట్టిరి. ... నాణ్యములు, ఒకసీసముపెట్టె తెచ్చినారు. గ్రామమును ... సీసమునుపెట్టెలో ... అప్పుడు కాబూలీవారములో ౨౦౦ రూ॥ నోట్లు బయటపడినవి. గ్రామస్థులు ఒకరిమొగము మొకరు చూచుకొన్నారు. పఠాన్‌వడిని మొల్లాసాహెబ్ విచారించినారు. ... అని భత్యాయిచ్చినారు ముల్లాసాహేబ్. ... గ్రామస్థులకు ... కాబూలీవాలాతో ౨౦౦ రూ॥ నోట్లుకూడా సమాధిచేసిరి.

ఆనాడు ... ఎవరో కాబూలీగోతివద్ద చిన్నపాడుతో త్రవ్వుచుండిరి. ... ఇంకా ౨౦౦ రూ॥ నోట్లు ... తల లోపలికిపెట్టి ... అకస్మాత్తుగా ... గోతిలో ... గోతిలో పడిపోయెను.

... ఒకకాబూలీ ... గోతిలో ... తోడివారితో ఒకరేభాయీ, చూచినావా నిన్నవచ్చినపఠాన్ గోతిలోనుంచి పైకిలేచినాడు. ... ఇంతలో ... ఎవరైనా వాడివడ్డీ ఇవ్వకున్నారాయేమిరా? వాడు వచ్చినచో మనమంతా నాశనమవుతాము అని ... "తొందరా ఎందుకట్లు వాగుతావు, నీకువిచ్చెత్తినట్లుంది" అని గ్రామస్థులన్నారు. లేదయ్యా లేదు. నా పిల్లలతోడు నా ... తోడు నేను నిజంచెప్పుచున్నా అని వాడు ఒట్టుపెట్టుకొన్నాడు.

గ్రామస్థులు శ్మశానానికి పోయి చూచినారు. నిజంగా కాబూలీ పైకిలేచి ... అని ... గోతిలోనుంచి ... తెలుపకుండ ... నోట్లు ... పోలీసువారువచ్చి ... ౨౦౦ రూ॥ నోట్లనుతీసుకొని సర్కారీ ఖజానాలో దాఖల్ చేసిరి.

వివాహమునకు భోగపు మేళములు

(ఒకవిశేషకుడు)

సికింద్రాబాదు కాపురస్థులును, నిజాం రాష్ట్రీయ ప్రధమఆర్యవైశ్య మహాసభాధ్యక్షులునగు శ్రీ దంసెవెంకటయ్యగారు, సంఘ నియమములను అతిక్రమించి తమపుత్రికావివాహమును జరుపుట కడు శోచనీయము. మహాసభయందు వరకట్నములు, లాంఛనములు మొదలగునవి కూడదని ఖండించుటయు, అట్టిసభకాధ్యక్షులై అంగీకరించియుకూడా ఆచరణలోకితెచ్చి ఆదర్శనీయులు కావలసినవారు తామే వాటినుల్లంఘించి వేలకొలది రూప్యములు కట్నములిచ్చుకొనుచు, డబ్బును అనవసరముగా వ్యయముచేయుట ఏమిన్యాయము. స్వకులస్థులైన శాస్త్రజ్ఞులు, పండితులు, గానకళాకోవిదులు కవీశ్వరులు ఎందరోమహనీయులుండగ వారినాహ్వానించక భోగమువాళ్ళనే ఆహ్వానించవలసివచ్చినదా? శాస్త్రజ్ఞులైన స్వకులస్థులను సన్మానించుట నాగరికతకులోపమగాబోలు. ఒకవంక బీదవైశ్యులు తిండికిలేక, లోకవిజ్ఞానములేక అట్టేపెనరట్టు, జోసెలో జోసెలూ, అంటూ వీధివీథులుతిరిగికాలము గడుపుచుండ, ఇంకొకవంక కోట్లకొలది వైశ్యేతర ప్రజలు ఉండుటకు తగినవసతులులేక, కట్టుటకు తగుగుడ్డలులేక అన్నమో రామచంద్రాయని అరచుచుండ ఏమ్పుచుండ, లక్షలాదిధనమును అనవసరముగా వ్యయముచేయుచు విశ్వాసఘాతకుల మధ్య అంగరంగభోగము అనుభవించుచు, నాసామ్యమే న్యాయముగాను బీదప్రజలను గమనించకపోవడము న్యాయమా? ఇకనైనా దేశకాలపరిస్థితులను గమనించి సంఘకట్టుబాటులకు బద్ధులై బీద ప్రజాబాహుళ్యమునకు తగుసహాయము చేయుటయేగాక, విద్యాలయములకుకూడా తోడ్పడవలెను, రాబోవు మహాసభాధ్యక్షులకుకూడా అవశ్యసేయులై ప్రజాసేవ చేయుటకు ప్రయత్నింతురుగాక.

భగవద్రామానుజ శంకరజయంతుల పండుగ మున హైదరాబాదు (దక్కన్) నగరములో సీతారాంబాగు శ్రీనివాసగ్రంథాలయమున స్వభాను వైశాఖ శు॥ ౫ ఆదివారము ... సా. ౭ం. లకు శ్రీమాడ గోవర్ధనం ... స్వామిగారి అధ్యక్షతలో ... సభా సమావేశ మెను. శ్రీమాడ ... మొదలగు విద్వాంసులు శంకర రామానుజ జీవిత చరిత్రలలో కలయాదర్శములను బహురంజకముగ ఉపన్యసించిరి. అధ్యక్షుల అంత్యోపన్యాసానంతరం రామానుజదర్శనాచార్యులు గారు ... అందించిరి. సద్యవాదములతో సభ ముగింపబడెను.

ఇట్లు
కార్యదర్శి.

సూర్యాపేట

ఆర్యసమాజ ప్రథమ వార్షికోత్సవము

(స్వంత.)

తేదీలు ౨౮-౪-౪౩ ఉదయం ౫ గంటలకు హవనము మరియు భజనలు జరుపబడినవి. ౧౦ గంటలకు మిర్యాలగూడనుండి వచ్చేసిన శ్రీయుత పండిత నరేంద్ర, పండితభద్రదేవు, పండిత రుద్రదేవ మరియు పండిత ప్రేమచందుగారలకు ఘనమైన స్వాగతమిచ్చినారు. ౪ గంటలకు వ్యాయామ మరియు ధార్మికనినాదాలతో ఊరేగింపు జరుపబడినది.

మంత్రిగారను శ్రీయుత అమరవాది వెంకటనర్సయ్యగారు వార్షికరిపోర్టు ... చదివినపిమ్మట పండిత నరేంద్రగారు ఉపన్యసించి నారు.

"స్థానికసమాజ యువకులలో ప్రారంభోత్సవమునందున్న ఉత్సాహము, శ్రద్ధాసక్తులు వార్షికోత్సవమున కనబడుటలేదు. ఇదికేవలము ధార్మికసంస్థ రాజకీయసంస్థకాదని, బోధపడుచున్నారు. మనదగ్గర మార్గములేవని కమ్యూనిస్టు ... ఒక స్వరాజ్యము సంపాదించేయత్నించుట ... బజారులో ... సామ్యవాదులు నేను ... గాంధీజీ ప్రేమించుటలేదు, రష్యా స్వాతంత్ర్యాన్ని ... గురించి ... భారత స్వాతంత్ర్యాన్ని గురించియటలేదు."

తేదీ ౨౯-౪-౪౩ (...) ... సమావేశము ... ౧౨ గం. వరకు ... పండిత భద్రదేవు ... విద్యార్థులకు ... ప్రసాద ... సమాప్తి.

వర్షాలు మొదలైనవి

... కొంత నష్టము ...

పఠాన్‌వడ్డీ వ్యాపారస్థుని ఆహారించేవారిని ... తెలుపుకుండి.

"ఆంధ్ర విద్యాభివృద్ధి సంఘము" వరంగల్

(ఉ-వి)

ఈచైత్ర బ ౩౦ మంగళవారం సాయంత్రం గం. ౭౩ శ్రీయుత ఆకారపు నర్సింగరావుగారి అధ్యక్షతలో ఓరుగల్లు నగర ప్రముఖులందరు సమావేశమై యీ క్రిందివిధముగ తీర్మానించినారు.

"వరంగల్లునందు ఆంధ్రవిద్యాభివృద్ధి సంఘమను నొక సంఘమును స్థాపించుటకు [illegible] ప్రస్తుతము ఆర్యవైశ్య సేవా సంఘము వారిచే [illegible] ఆంధ్రజన పాఠశాలను [illegible] ఆంధ్రవైశ్య శాలలగా దానిని మార్చుటకు [illegible] అంగీకరించు చున్నారు."

ఈ కార్యమునకు ఈ క్రింది పాలకవర్గము ఎన్నుకొనబడినది.

అధ్యక్షులు — శ్రీయుత ఆకారపు నరసింగరావుగారు
ఉపాధ్యక్షులు — ,, కొండూరు రామలింగం ,,
,, రామకోటేశ్వరరావు
,, [illegible]
,, చంద్రశేఖరశాస్త్రి ,,
కార్యదర్శి — ,, జె. లక్ష్మీనారాయణ గుప్త, బి.ఏ.ఎల్.ఎల్.బి.
సహాయకార్యదర్శి — [illegible]
కోశాధ్యక్షుడు — [illegible] లింగయ్యగారు.
మీదగాక [illegible]

గ్రంథాలయ భవన నిర్మాణము

(ఉ-వి) సూర్యాపేట, మే ౭. [illegible]

[illegible]

బీదలకు అన్నదానము

[illegible]

నల్లగొండ ఆర్యసమాజ ఏకాదశ వార్షికోత్సవము

(ఉ-వి)

[illegible]

మలేరియా జ్వరమునకు ఒంచి మందు

ఇది దేశావిల జ్వరమునకు అనుభవసిద్ధమైనది

సికిందరాబాదు ౩౦-

మలేరియా జ్వరబాధితులకై గోలకొండ పత్రికలో [illegible] తయారుచేసి పరీక్షించగా నూటికి [illegible] మలేరియా జ్వరములు [illegible] ఆరోగ్యము కల్గినది కావున [illegible] ప్రభుత్వ వైద్యశాలలలో [illegible] ప్రవేశపెట్టి ప్రచారము చేయగలరని ప్రార్థన.

డాక్టరు జి. భూపతి

[illegible] తెలంగాణ [illegible] కోదాడరా సింహగారు [illegible] భారతీయుల కర్తవ్యము [illegible] ప్రజారంజకముగానుండెను.

[illegible] విద్యాలంకారులుగారి గంభీరోపన్యాసముతో సభ ముగిసెను. పండితభ [illegible] అందరకు కృతజ్ఞతావందనములు సమర్పించిరి.

అర్థశాస్త్రానాణెములు చెల్లని ఆందోళన

(ఉ-వి) సికిందరాబాదు, ఖుర్దాదు, ౩౦—

అర్థణాబిళ్ళలు ఇకమీదట చెల్లవని ప్రభుత్వమును [illegible] ప్రస్తుతము [illegible] ప్రజలవద్ద వందలకొద్ది నిల్చిపోయినవి. ఈచెల్లనవాని కొన్ని మాసములనుండి తెలిసినరాకవల ప్రజలు ప్రభుత్వ కోశములలో దాఖలు చేసినారు. [illegible] కావున ప్రజలకు చాలనష్టము కల్గుచున్నది. దయామయులగు ప్రభుత్వమువారిని [illegible] ప్రభుత్వ కోశములలో దాఖలు చేయుటకు కొన్ని మాసముల గడువు [illegible] అపేక్షణ. [illegible]

జి. రఘునాథ్ మల్

బ్యాంకర్

ఆబిదురోడు హైదరాబాదు దక్కన్.

అన్నిరకముల బ్యాంకు వ్యవహారములు సరసమగు పద్ధతులలో జరుపబడును.

బ్రాంచీలు:—

జేమ్సుస్ట్రీటు సికింద్రాబాదు.

పత్తర్ ఘట్టి హైదరాబాదు

సెంట్రల్ బ్యాంక్ ఆఫ్ ఇండియా లిమిటెడ్

1946 సంవత్సరపు 3 o/o డిఫెన్సు బాండ్లు కొనుటకై సెంట్రల్ బ్యాంకువారి ప్రత్యేకస్కీం

(1) సెంట్రల్ బ్యాంకు ఆఫ్ ఇండియా లిమిటెడువారు 1946 సంవత్సరపు ౩o/o డిఫెన్సు బాండ్లు ప్రకటించబడిన రేటు ప్రకారము [illegible]

(2) బాండ్లకొరకు దరఖాస్తుచేయువారు [illegible] మొత్తములో ప్రతికి [illegible] ముందుగా చెల్లించవలయును. 100 [illegible] దరఖాస్తులు తీసికొనబడును.

(3) [illegible] బాండ్లమొత్తము [illegible] చెల్లించవలయును. [illegible] ప్రతికి 6 [illegible] చెల్లించవలయును. [illegible] మొత్తము దరఖాస్తు [illegible] చెల్లించవలయును.

(4) బాండు విలువను పూర్తి [illegible] చెల్లించబడిన [illegible] మొత్తముపై బ్యాంకువారు నూటికి 2 1/2 వంతున వడ్డియిచ్చెదరు.

(5) పూర్తి మొత్తము చెల్లించినతరువాత బాండ్లు యివ్వబడును.

(6) బాండు మొత్తము పూర్తిగా చెల్లించినతరువాత ప్రతికి 2 1/2 వడ్డి [illegible], బాండు యివ్వబడిన తేదీనుండి సరియైనవడ్డి చెల్లించబడును.

(7) బాండుయొక్క పూర్తిమొత్తమును చెల్లించకముందే [illegible] బ్యాంకువారే దానిని మార్కెటు రేటు ప్రకారము [illegible] చెల్లించవలసిన [illegible]

హైదరాబాదు దక్కన్ 23—3—40

మేనేజరు

కె. జె. వికాజీ

భీతికొల్పు జబ్బును నిర్మూలముచేయుటకు

మలేరియా జాండు

మలేరియామిక్స్చర్

ఉపయోగించుడు

దీనిని వాడుటచే శీఘ్రకాలములో ఈవ్యాధి సమూలముగా నివారణయగును

జాండుఫార్మసి వర్కు్స లిమిటెడు - బొంబాయి

హైదరాబాదు [illegible] ఏజంట్లు

డి. జె. పారిఖ్ అండుకో — సికింద్రాబాదు (దక్కన్)

౧౯౪౩ మాడల్ రేడియో

హిజ్ మాస్టర్సు వాయిస్ [illegible]

బ్యాండు స్ప్రెడులో [illegible] వచ్చియున్నవి. వేరే రేడియోలు కొనుటకు ముందు వీటిని చూడండి.

— [illegible] జి. ఇ. ఇ. సెట్లు [illegible] యున్నవి.

రేడియో రిపేరింగునకు చాలా మంచి ఏర్పాటు చేయబడినది

బి. జి. చిమ్మలి

రేడియో డీలర్ ఆబిదురోడ్డుచౌరస్తా

బ్రాంచి:—గౌలిగూడచౌరస్తా, హైదరాబాదు—దక్కన్.

బలహీనమైన బిడ్డలకు

డొంగ్రే బాలామృతము

పుష్టియున్ను, బలమున్ను

ఆరోగ్యము నిచ్చును

వేంకటేశ్వర ఆయుర్వేద నిలయము

చింతలూరు

శాస్త్రీయమైన 238 రకములఆయుర్వేద ఔషధములు లభించును

బ్రాంచిలు: సికింద్రాబాదు, 6726 [illegible] ; వరంగల్, కొత్తబజారు

ప్రకటన

ఔషధములను తయారుచేయు దినుసులకన్నిటికిని ధరలు విపరీతముగ హెచ్చిపోయినవి. అందుచేత మేముకూడ కొన్నిమందులకు ధరలను కొద్దిగ హెచ్చింపవలసివచ్చినది. మరియు జనరలుగ యిచ్చుచున్న రెండుఅణాలు కమీషనుగూడ తగ్గించడమైనది. కాన ఈ విషయము అందరకును తెలియపర్చడమైనది.

ఇట్లు,

డా॥ శ్రీపాద కృష్ణమూర్తిశాస్త్రి

అడ్రసు—

డా॥ శ్రీపాద కృష్ణమూర్తిశాస్త్రి

రాజమండ్రి (M. S. M. Rly)

హైదరాబాదులో

క్రొత్తఎక్కడున్నదో తెలుసునా

ఆ-ఆ- తెలుసును నేనక్కడికే పోవుచున్నాను. నిన్న మామిత్రుం [illegible] ఆర్. పెంటోజీ వద్ద [illegible] మరియు స్త్రీలకు ఉపయోగమైన బనారసు వస్త్రములుకొని తెచ్చినాడు అవిచూచినప్పటినుండి నామనస్సులో త్వరపడుచున్నది. నేను తొందరగా వెళ్లుచున్నాను. మీరుకూడ దయచేయండి. అంత అందమైనదుస్తులు ఈతక్కువధరలకు వేరేస్థలముల లభించుట దుర్లభము. మరియు అన్నివిధముల నమ్మకము. అక్కడనుండు [illegible] వారు కొనకరారని నానమ్మకము. చిరునామ ఈక్రింది భాగమున చూడుడు

టెలిఫోన్ నం: 2761

ఆర్. పెంటోజీ

క్లాత్ మర్చంటు

పత్తర్ ఘట్టి — హైదరాబాదు

"భాష అడుగంటెనా-జాతికి నామరూపములుండవు!"

సి. రా. ఆంధ్రమహాసభకు హెచ్చరిక

ఆంధ్రజాతి చాలగొప్పజాతియనియు, పూర్వకాలమునుండి చాలగొప్ప చరిత్రగలిగిన జాతియనియు నేను ప్రతి ఆంధ్రునివలెనే నమ్ముచున్నాను. కాని నేటి ఆంధ్రజాతిస్థితిచూచిన చాల విచారము కలుగక మానదు. అయితే నాకు సర్వసమస్యలలోను, సర్వశాఖలందును పురోగామిత్వము, ఇతరుల కాదర్శకమై విరాజిల్లుచున్నదనుకొనుచు "అహమస్మి" యని నిలువగలిగిన ఆంధ్రజాతి నేడింత హీనముగ [illegible] విచారకరము. ఈ విషయమును గూర్చి [illegible] సి. రా. ఆంధ్రమహాసభ వారికి కొన్ని సూచనలను చేయదలచితిని.

[illegible] అభివృద్ధిలో [illegible] నాగరికతయు ముందుగ అభివృద్ధి [illegible] భాషాభివృద్ధి, భాషా [illegible] అభివృద్ధి [illegible] కనుక భాషాభివృద్ధి [illegible] మన ఆంధ్ర [illegible] గమనింప [illegible].

[illegible] ఆంధ్రమహాసభ [illegible] తెలిసిన విషయమే. మన ఆంధ్రమహాసభ దృష్టిలో ప్రజల యొక్క ఇతర సమస్యలతోపాటు ఆంధ్రభాషాభివృద్ధియు [illegible] నేటి ఆంధ్రమహాసభ [illegible] గ్రంథాలయోద్యమముతో ఆరంభమగుటచే [illegible]. క్రమక్రమముగ ఆంధ్రమహాసభ [illegible] సంబంధము [illegible] గ్రంథాలయోద్యమ స్వరూపమును మారి [illegible] అదిన్యాయ్యమే. నేను దానిని [illegible] కాని నేడు ఆంధ్రమహాసభ దృష్టి [illegible] అది స్వరూపమును మాత్ర [illegible] ప్రధా [illegible] సంస్థ [illegible] ఆంధ్రమహాసభ, ఒకటి, రెండు [illegible] పూర్వసంప్రదాయమును [illegible] మహాసభలో [illegible] ఆంధ్రభాషను [illegible] మహాసభలో [illegible] క్రమక్రమముగా [illegible] మహాసభ [illegible] ఆంధ్రేతర భాషలలోనే [illegible] స్పష్టమే. ఇదేమయ్యా! ఆంధ్ర మహాసభలో ఆంధ్రమునకు గతిలేదాలంటే [illegible] సమాధానాలు [illegible] ఆంధ్రమహాసభ [illegible]

రిచ్చిన సమాధానము, అందు పూర్వభాగము వారికు నాకేమియు ప్రతిబంధకము లేదు. ఆంధ్రేతరులను చేర్చవద్దనేమాట లేదు. ఆంధ్రేతరభాషలో మాట్లాడుమనుట ఏటి న్యాయము? ఆంధ్రమహాసభలో వ్యాఖ్యానమువాడి ప్రక్కవారికి తెలుగులో తెలుగు ప్రజలు, అందరికి తెలుగు తప్ప మరొకభాష రాకపోవచ్చును. అట్టివారికి ఉపన్యాసకుడు చెప్పునదేమిటో తెలియకున్న ప్రయోజనమేమి? వారికి తెలియకున్న వెనుకలో తర్జుమా చేసి చెప్పెదమని అనవచ్చును. తెలంగాణ తెలుగు ప్రజలకు అప్పడప్పుడు సంస్థలో పెద్దలు ముగ్గురో తెలుగు రానివారున్నందున ఆయిద్దరికొరకు ఇతరభాషను మాట్లాడి తర్జుమా చేయుటకంటె [illegible] తెలుగు [illegible] తర్జుమా చేసికొనరాదా? అట్లు చేసిన [illegible] మరాఠీకాని, గుజరాతీకాని [illegible] అని [illegible] ఆంధ్రము అంతంతగా [illegible] ఆంధ్రమునకు ఆదరము లేదు. [illegible] ఆంధ్రమున సంభాషింపరు. ఇట్టిపరిస్థితిలో మాట్లాడమన్న [illegible] ఆంధ్రభాషాపోషణను చేయదలపెట్టిన సి.రా. ఆంధ్రమహాసభ [illegible] ఆంధ్రభాషకు [illegible] తెచ్చినది.

సరె ఇప్పటికి అయినదేదో అయినది. ఇకముందైనను ఆంధ్రమహాసభా నాయకులును, కార్యకర్తలును [illegible] జీవగఱ్ఱయగు భాషాసమస్యకు [illegible] తగిన ప్రచారము కల్పించినచో [illegible] కలుగును. భాష అంతరించెనా-జాతి నామ రూపములు లేక నిర్మూలము కాక తప్పదు. దీనిని దృష్టియందుంచుకొని మున్ముందు మహాసభా కార్యనిర్వాహకులు పని చేయగలరని హెచ్చరించుచున్నాను.

ఇట్లు

ఆంధ్రభాషా, జాతుల పెద్ద [illegible]

ఒక ఆంధ్రుడు.

భారతదేశములో అల్లరులు

(అ. ప్రె. మరియు యు. ప్రె)

కలకత్తా, మేర:— నిన్నరాత్రి మధ్యకలకత్తా లోకల కలకత్తాపురపాలకసంఘమునందు సభ్యులైన ఇంద్రభూషణ్ బీడ్ గారియింటి ఎదుటఒకచేతిబాంబు ప్రేలెను. అది ప్రేలినవెంటనే, పోలీసులువచ్చి విచారణచేసిరి. ఈసందర్భములో ఇంతవరకు ఎవరు ను అరెస్టుచేయబడలేదు.

సూరతు, మేర — నవసారిజిల్లాలోని గ్రామము లలో దోపిడినికొంగతనములనుచేసినారను నేరము పై గంగమండికి నానాప్రకారముల కఠినకారా గారశిక్ష విధించబడినట్లు నవసారినుండివచ్చిన ఒక వర్తమానము ఒకపత్రికలో ప్రకటించబడి

కలకత్తా, మేర — సోమవారమునాటి ఉదయ ము మధిపారాప్రదేశములో ఒకచెత్తకుండీనుండి మూడు చేతిబాంబులు పట్టుపడినవి. వాటిలో ఒకటిప్రేలెనుకాని ఎవరికినిగాయములు తగుల లేదు. వీధి బాలురు ఆచెత్తకుండీలోని చెత్త మసిపివేయుటకుపోయినపుడు ఆబాంబులుఅక్కడ వారలకు కనిపించినవట.

కానుపూరు, మేర — ఈజిల్లా రహస్యపరిశోధ నశాఖవారు శిశామప్రదేశములో ఒకయింటిని సో దాచేసి, చాలాబాంబులనుసంపాదించిరి. ఈసం దర్భములో ఇద్దరు పట్టుకొనబడినారు.

శివరాజపూరు ప్రాంతీయపోలీసువారుఒకయిం టిని సోదాచేయగా ఒకటోమ్మామరకు పాకి, ఒక తోటాలుదొరికినవి. అయింటిలోఉండిన యిద్దరు అరెస్టుచేయబడినారు.

క్రొత్తఢిల్లీ, మేర — కాశీహిందూవిశ్వవిద్యాలయము నకుచెందిన డాక్టర్ గిదులాగారు కనిపించుట లేదని సంయుక్తరాష్ట్రప్రభుత్వము వారు ప్రకటించియుం డిరి. వారినిశనివారమురాత్రి ఢిల్లీస్టేషనులో భారత దేశరక్షణానిబంధనలననుసరించి అరెస్టుచేసిరి.

కలకత్తా, మేర — నిన్నమధ్యాహ్నముబాలీవీధిలో ఒక చెత్తకుండీనుండి చెత్త కాగితములను ఏరుకొనుచు న్న ఒకబిచ్చగానికి దానిలో చేతిబాంబుఒకటి ప్రేలె ను. ఆబిచ్చగాడు కాగితపుచుట్టునందు కనిపించిన ఆ బాంబునుపరీక్షించుచుండగా అది ప్రేలినది, అతడు గాయపడగా, ఆస్పత్రికిచేర్చిరి.

చందా వివరాలు
సంవత్సరము చందా 2 హాలి రూపాయలు
ఆరునెలలకు " 3-౦-౦ "
బ్రిటిషిండియాలో సంవత్సరానికి-కల్దారు
విడి ప్రతికి ౦-౦-౨
పాత ప్రతికి వెల ప్రత్యేకము.

గోలకొండపత్రిక
Golkonda Patrika

The only Popular Paper that reaches the masses in the Dominions
BEST MEDIUM — FOR — ADVERTISFMENT

Volu 18 — No 2 | Published on every Monday and Thursday Hyderabad Dn. | 13-5-1943

రష్యా పోలెండుల ఓడిసినమైత్రి

సర్దుబాటు చేయుటకు అమెరికా ఆదుర్దా

స్వతంత్ర ప్రాస్యుదయమంలో ప్రో॥ గారు విరింపు

[illegible]

[illegible]

Printed and Published by G. Ramakrishna Reddy at the Golkonda Power Press, Hyderabad-Dn. Editor S. Prathap Reddy, B. A., B L.